

Genre du véhicule Motocycle	Marque MAICO	Type MD 125 SS	Fiche d'homologation n° CH <u>6521 03</u>
---------------------------------------	------------------------	--------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "MD 125 SS" sur plaquette du constructeur, à droite sur tube de direction (frappé par l'importateur)

Numéro du châssis frappé à droite sur tube de direction
 Signe d'identification du moteur frappé "S.S" à droite en haut sur carter (frappé par l'imp.)
 Constructeur MAICO Fz.fabr., GmbH, PFAFFINGEN(D) importateur F. Krähenbühl, Unterengstringen *

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>2</u> Entraînement <u>arrière</u> Direction _____ Assistance _____ Frein de service <u>méc., exp. int., sur r. arr.</u> Frein auxiliaire <u>méc., exp. int. s. r. AV</u> Ralentisseur _____ Frein stationn ^t . _____ Frein pr. rem. _____ Transmission <u>mécanique</u> Nombre vit. <u>5</u> Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. <u>108</u> km/h	MOTEUR Genre <u>bloc</u> Temps <u>2</u> Marque <u>MAICO</u> Carbur. <u>ess.</u> Type <u>SS</u> Position <u>au centre</u> Nombre cyl. <u>1</u> Alésage <u>54</u> Course <u>54</u> Cylindr. <u>123,6</u> cm ³ CV-Impôt <u>0,63</u> CV-puiss. <u>14,5</u> (DIN) à <u>7200</u> t/m
---	--

CARROSSERIE Forme _____ Nombre portes _____ <u>Selle banquette ; Long. 585 x Larg. 220 av. courroie</u> Nombre de places : Total <u>2</u> ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____	Refroidissement <u>air</u> Bruit _____ dB () à _____ t/m Amortissement bruit <u>1 pot M 7 = +</u> <u>912 x ø 82</u>
---	---

DIMENSIONS	Vole	AV	AR	
	Diam. braquage	G	DR	
Empattement	<u>1260</u>	/ (/ /)		
	Dimensions ext.	Dimensions int.		
Longueur	<u>1860</u>			
Largeur	<u>600</u>			
Hauteur	<u>870</u>			
Porte à faux	AV			
	AR <u>340</u>			
	lat.			

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>42</u>		<u>53</u>	<u>95</u>
Charge utile	<u>20</u>		<u>120</u>	<u>140</u>
Poids total	<u>62</u>		<u>173</u>	<u>235</u>
Garantie fabr.	<u>80</u>		<u>175</u>	<u>255</u>
Dimens. pneus	<u>2,50-16 (2 ply)</u>		<u>3,00-16 (4 ply)</u>	
Charge p. essieu	<u>120</u>		<u>180</u>	
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable				_____ kg

Genre du véhicule Motocycle	Marque MAICO	Type MD 125 SS	Fiche d'homologation n° CH <u>6521.03</u>
---------------------------------------	------------------------	--------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "MD 125 SS" sur plaquette du constructeur, à droite sur tube de direction (frappé par l'importateur)

Numéro du châssis frappé à droite sur tube de direction
 Signe d'identification du moteur frappé "S,S" à droite en haut sur carter (frappé par l'imp.)
 Constructeur MAICO Fz.fabr., GmbH, PFAFFINGEN(D) Importateur F. Krähenbühl, Unterengstringen

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>2</u> Entraînement <u>arrière</u> Direction _____ Assistance _____ Frein de service <u>méc., exp. int., sur r. arr.</u> Frein auxiliaire <u>méc., exp. int. s.r. AV</u> Ralentisseur _____ Frein stationn ^t . _____ Frein pr. rem. _____ Transmission <u>mécanique</u> Nombre vit. <u>5</u> Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. <u>108</u> km/h	MOTEUR Genre <u>bloc</u> Temps <u>2</u> Marque <u>MAICO</u> Carbur. <u>ess.</u> Type <u>SS</u> Position <u>au centre</u> Nombre cyl. <u>1</u> Alésage <u>54</u> Course <u>54</u> Cylindr. <u>123,6</u> cm ³ CV-Impot <u>0,63</u> CV-puiss. <u>14,5</u> (DIN) à <u>7200</u> t/m Refroidissement <u>air</u> Bruit _____ dB () à _____ t/m Amortissement bruit <u>1 pot M. 7. = *</u> <u>912 x ø 82</u>
--	---

CARROSSERIE Forme _____ Nombre portes _____
Selle banquette ; Long. 585 x Larg. 220 av. courroie
 Nombre de places : Total 2 ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

DIMENSIONS	Voie	AV _____	AR _____
	Diam. braquage	G _____	DR _____
Empattement	<u>1260</u> (/ / /)		
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>1860</u>		
Largeur	<u>600</u>		
Hauteur	<u>870</u>		
Porte à faux	AV _____		
	AR <u>340</u>		
	lat. _____		

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>42</u>	_____	<u>53</u>	<u>95</u>
Charge utile	<u>20</u>	_____	<u>120</u>	<u>140</u>
Poids total	<u>62</u>	_____	<u>173</u>	<u>235</u>
Garantie fabr.	<u>80</u>	_____	<u>175</u>	<u>255</u>
Dimens. pneus	<u>2,50-16(2 ply)</u>		<u>3,00-16 (4 ply)</u>	
Charge p. essieu	<u>120</u>	_____	<u>180</u>	_____
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable	_____ kg			

EQUIPEMENT

§)

Équipement électrique 6 v

Feux de route 1/ HELLA ANL Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 1/ Bilux Feux de position 1/ds.phares
 Feux de gabarit _____ Feux de brouillard §)
 Avertisseur 1/ électrique Niv. sonore ()
 Essuie-glace _____ Lave-glace _____
 Feux arrières 1/ HELLA §) Catadioptrés 1/ combiné
 Feux stop 1/ combiné §) Feux de recul _____
 Eclair. plaque contr. 1/ combiné Plaque forme haute/oblique
 Rétroviseur 1/ à gauche Indic. vitesse km/h
 Indic. direction clign. _____
 AV _____ latér. _____ AR _____
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Motocycle
 Marque & type MAICO MD 125 SS
 Chassis n° _____ (selon véhicule)
 Homologation n° CH 6521 03
 Forme de la carr. _____ (selon véhicule)
 Couleur _____ (selon véhicule)
 Places ass. : Total 2 (_____ avant)
 Poids à vide 95 Carburant essence
 CV 0,65
 Charge utile _____ Cylindrée 125,6 cm³
 Poids total 255 Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- *) Atténuation du bruit : Silencieux d'aspiration MAICO-Filt A/2174
 Filtre à air sec av. chambre de tranquillisation combinée
 avec boîte à outillage - Chambre de tranquillisation dans le carénage du carburateur - Ailerons de la culasse fixés ensemble par 2 boulons - Ailerons du cylindre du moteur fixés ensemble par 8 boulons.

§) Feux de position et arrière doivent brûler simultanément.

Lieu et date de l'expertise

Zürich, 1.3.1968/26.4.1968

La commission d'expertise